延安光華鹽店收買批發食鹽啓事

本店為暢銷邊區食鹽，特於各地分設鹽店，收買批發食鹽，出入手續，敏捷簡便，不收任何佣費，買賣價格，尤為克己。茲將各處收買價格列後：

延安總店買價：
上鹽每斤一元二角五分
中鹽每斤一元
下鹽每斤八角

保安分店買價：
上鹽每斤八角
中鹽每斤七角
下鹽每斤五角

瓦窰堡分店買價：
上鹽每斤[illegible]
中鹽每斤九角
下鹽每斤八角

甘泉分店買價：
上鹽每斤一元零五分
中鹽每斤九角八分
下鹽每斤八角

解放日報

今日出版一張　第九十五號　中華民國三十年八月十八日

本期零售一角　每月三元　半年十六元　全年三十元　社址：延安解放日報社

本行代取大後方及各國銀行滙票辦法

近承各界函詢大後方及國外匯款來邊區辦法，茲謹簡覆如下：

寄款人在大後方或國外購買當地銀行匯票，聲明匯款寄至西安或重慶該銀行之分行或其經理銀行；然後寄款人將匯票直寄邊區收款人，收款人持該匯票到本行按票十足兌換邊幣，本行不另取手續費。此啓。

陝甘寧邊區銀行

斯大林向羅邱致謝
歡迎召開三國會議
討論分配軍火原料諸問題

【塔斯社莫斯科十六日電】美國特別會議大使史丹哈特，及英國特別全權大使克利浦斯，於八月十五日訪斯大林，並將美國總統羅斯福及英國首相邱吉爾之函交與斯大林，（按：該函全文見昨日本報）。斯大林代表蘇聯人民，及代表蘇聯政府要求史丹哈特及克利浦斯向羅斯福總統及邱吉爾首相致謝忱，感謝彼等欣然欲援助蘇聯反對希特勒德國之解放戰爭。斯大林宣稱：彼歡迎羅斯福總統及邱吉爾首相關於在莫斯科召開三國代表會議，討論分配原料及軍火問題之建議。斯大林宣稱：彼願意採取一切辦法，使此會議及早召開，外交人民委員長莫洛托夫亦參加談話。

【華盛頓十六日合電】國務卿赫爾，頃答覆報界所提出關於莫斯科方面對於羅邱兩氏致斯大林函件之反響一項問題稱：據國務院目前所接到駐蘇大使史丹哈特之報告，認為蘇方反響頗為良好云。

【華盛頓十六日國際電】外交界人士預料莫斯科會議具有三大目標：（一）希望蘇聯同意參加英美重建世界之新計劃；（二）確定蘇軍之戰略形勢，並對英國派遣軍事顧問協助蘇聯參謀部之可能性，探詢斯大林之意見；（三）取得蘇方之保證，即無論歐亞戰後發生何項變化，蘇聯仍保持遠東軍事完整，以防日本。斯大林對於重建新世界和平之合作程度，將視英美俾與蘇聯援助之情形而定。華府及倫敦現均切實獲悉蘇軍在東歐之真正軍略形勢云。

【同盟社華盛頓十六日電】羅斯福總統及邱吉爾首相共同致書蘇聯人民委員會主席斯大林之結果，英美蘇三國會議行將在莫斯科開始，然關於三國會議之構成及其內容則未發表。該會議不僅為武器之供給問題，想在軍事外交上採取共同步調之問題亦將在討論之內。在英國之目的則是使蘇聯努力，然後在美國積極援助之下對德國實施反攻，因此三國會議能在莫斯科召開，則英國之目的容易實現則毫無可疑。

【海通社斯托哥爾姆十七日電】「阿芙頓伯萊德」報倫敦訪員消息稱：三國會議繼第一次之會議之後將於莫斯科舉行，在該會議中將討論分配軍火材料等問題。每日電訊報：該會議中將討論極重要之事件，由此事實觀之，即不僅比貝布魯克，即艾登亦將使往莫斯科。倫敦人士相信與蘇聯之會議將論及運輸軍火技術等問題，而且彼等將亦為邱吉爾與羅斯福對斯大林之來往準備下更密切之政府關係，此乃遠大眼光之政策所必須者。「阿芙頓伯萊德」報倫敦訪員稱：現倫敦方面希望美國誠懇意向，「援英」之警句於今已認為過時，倫敦對此以為滿意，即「同盟國」表示邁向前景更進一步。訪員繼謂：倫敦認識到在美國對參與戰爭之活動尚存在強大之反對力量。倫敦人士稱羅氏努力克服此等反對，不僅在大西洋開會，並宣佈戰爭之目的係由於戰爭已開始。邱吉爾無發表宣言之意圖。該訪員稱：英國政府企圖對倫敦之流亡政府溝通一新政策之基本路綫。

【華盛頓十七日國際電】美國高級官員均預料羅斯福總統於今日下午返抵白宮後，即將着手下列數項措施，以期實現羅邱會議之決議。第一、立即派遣高級軍事使團赴莫斯科參加英、美、蘇之三國會議，共謀增強對抗軸心國之勢力。第二、組織現政府及主持軍需生產及經濟作戰之最高機構，以便增加對英蘇軍需品之輸出，同時制止軸心國在大西洋及太平洋上之擴張。第三、要求國會通過新撥出之十萬萬元之租借法案，俾使英國能加緊目前對德之空中攻勢，以及將來對德之陸上攻勢云云。又現英美雙方對於如何實行羅邱宣言中之八點，尚未有所發表。官方人士深信：英美兩國必將採取聯合行動，蓋羅氏曾言，彼與邱吉爾對每一國家均作討論及之矣。

羅斯福發表
羅邱會談經過

【路透社羅克蘭得十七日電】羅斯福在記者席上描寫其與邱吉爾之晤面稱：與邱吉爾之晤面堪稱成功。總統稱：彼與邱吉爾在關於戰爭形勢之一切問題上，有完全之同意，而第二步當僅只好更進一步之交換意見。總統不願更多的揭露彼與邱吉爾所議定之政策，但卻稱：彼兩人會談毫無矛盾。總統拒絕告以會議在何處舉行，亦不欲告以時間。彼稱：對此保持沉默之原因，極其自然，彼本人素不願在抵羅克蘭得前即有所宣佈。總統稱：彼與邱吉爾之宣言，以及今後意見之交換，將得到在納粹統治下之世界各國之評語。更甚於此者，該宣言之深入的意思對被納粹佔領之國家，以及受傷之國家將有更大的影響。事情應該更多地帶給民主國家。總統稱：彼對維希及遠東之形勢不十分熟悉，彼當於明日返華盛頓後與赫爾國務卿商談。在關於蘇聯問題上，總統稱：彼等討論及作戰之蘇聯，且已有一現存之計劃。對蘇聯將不運用租借法案，蓋彼有力量償付戰爭準備之費用也。總統認為：在今年冬天蘇聯仍能繼續對德作戰。繼謂：蘇聯需要立即準備第二個夏天之作戰材料。但春季作戰之物資，亦同樣需要準備。總統列舉伴彼出席晤談之官員之名稱。關於邱吉爾行蹤問題，總統拒絕宣佈，僅稱邱吉爾不欲訪美，而彼本人目前亦不欲赴英。在上述一切之談話時，總統皆口啣雪茄，安泰愉快地坐着，與各記者頻首微笑。

【緬因州羅克蘭得十六日國際電】羅斯福返抵此，羅氏保證美國並未因羅邱會談而更形接近戰爭。

【路透社華盛頓十七日電】羅斯福宣稱：沒有一個大陸，沒有一部份不在海上會談討論之列。新的租借法案正在研究中。羅斯福稱：邱吉爾不曾來美，彼亦無赴英之意。羅斯福承認彼與邱吉爾談話達廿四小時以上。

莫斯科評論
羅邱二氏宣言予德以新打擊

【塔斯社莫斯科十六日電】美國總統羅斯福及英國首相邱吉爾認為應發表共同宣言，規定該兩國國策的一般原則。該宣言之精神及實質充滿將反對希特勒壓迫最後毀滅納粹專政之鬥爭，進行到勝利的結束的堅毅決心。英美領袖在他們的決定中所表現的決心無疑將為一切愛好自由的民族，將為一切血腥納粹暴政的敵人所竭誠歡迎。羅邱會談無疑是一件有重大歷史意義的事件。這不但表示英美合作進一步擴大與鞏固，而且表示高舉起與希特勒暴政鬥爭的旗幟的民族統一戰綫進一步鞏固了。羅邱在會議上的決定給希特勒德國以新的嚴重打擊，並增加了德國在國際上的孤立。英美的合作，美國過去和現在給予英國的廣泛援助，使英國能夠組織對敵人的抵抗，給他以日益加重的反擊。今年四月美國所頒佈的租借法展開了這樣的前途，實際上給英國反對希特勒的鬥爭任意使用美國整個巨大的工業機構。美國的軍火，飛機，軍事原料，及糧食流入英國。在最近英國對於德國主命攸關的工業中心所實行的極有效力的轟炸中，曾經廣泛的使用美國最新式的有力的轟炸機，這已經不是祕密了。美不但運東西至英，且運東西到中東，那裏集中不少的英國武裝部隊。美國對英國的援助過去和現在都不止限於軍火。美艦在廣大海面上實行巡邏，美國派兵到冰島等之措施，大大幫助了英國解決爭奪大西洋的鬥爭的問題。在現在團結一切與法西斯德國的壓迫，與納粹暴政鬥爭的力量的情況下，英美合作之更加擴大，其意義更為重大。英美對希特勒德國之軍事行動中聯合行動的協定，蘇美經濟合作的協定，以及英美合作之日益密切，都證明已經奮起而且日益堅密團結起來的世界上最強大的國家，能夠勝利的完成由希特勒威脅下解放人類的崇高任務。希特勒德國面對着世界上三個最強大的國家的戰綫，這三個國家得到所有愛好自由的國家的支持與合作支持，這些國家或者已經被希特勒所佔領，或者正受到被法西斯德國匪軍所奴役的威脅。奮起與希特勒暴政鬥爭的民族統一戰綫的擴大與不斷鞏固，完全證實了斯大林的話，他說「在這個解放戰爭中，我們不會是孤立的。在這個偉大戰爭中，我們將在歐洲美洲民族中，包括被希特勒暴政所奴役的德國人民找到忠實的同盟者。我們為我國自由戰爭，將與被希特勒暴政所奴役的德國人民的鬥爭結合起來。我們為我國自由的鬥爭，將與歐美民族為他們的獨立與民主自由的鬥爭結合起來。這將是擁護自由反對希特勒法西斯軍隊的奴役及奴役的威脅的民族的戰綫。」邱羅的會談和他們發表的宣言在柏林方面引起了很明顯的驚惶與慌亂。德國統治者現在企圖用戈培爾所說「會談沒有新東西」的叫囂來掩飾他們的驚惶。柏林的驚惶是不會使人奇怪的，因為邱羅的聯合宣言非常明確的反對希特勒的侵略罪惡的征服政策，關於反對割讓領土政策反對納粹暴政的宣言，建立在尊重各民族獨立之上，號召取消利用武裝部隊作為政策的工具的宣言，為了各民族的和平規定了解除像希特勒德國這一類的侵略者的武裝的宣言——這樣的宣言，當然不合希特勒掠奪者的口味，因為他的政策完全是根據背信棄義的蹂躪國際條約，是根據破壞民族獨立及整個國家及民族的主權，是根據野蠻的滅絕和壓迫希特勒認為「劣等種族」的千百萬人民，是根據完全消滅各民族的民主自由。蘇聯人民——整個蘇聯民衆歡迎英美政治領袖在會議上的決定，他們在這些決定裏頭看到以下的保證，即繼續更積極的與希特勒壓迫鬥爭，這個保證必須體現成反對法西斯侵略者的廣泛實際措施，以便最後消滅納粹暴政。蘇聯人民堅決的相信，一切愛好自由的民族的共同努力，必須使這個鬥爭勝利結束。

社論　評羅邱宣言

旬日來關於羅斯福與邱吉爾會談的一個謎，於八月十四日由英美雙方所同時公佈了。從參加會談者不僅為英美兩國巨頭，而且尚有兩國海、陸、空軍高級將領；並從英美聯合宣言之內容，以及會談時間之長久等等方面看來，這次會談之重要性，是不容多述的。

這次會談的結果之一，就是美英的聯合宣言，在這宣言中，我們看出英美兩大民主國在反抗希特勒侵略的戰爭上有了進一步的團結。開始了英美合作的新的階段。宣言首先表示着粉碎希特勒主義之決心，在聯合宣言第八條中說：「彼等相信：全世界一切國家，為現實的及精神的原因，將起而運用一切武力；因為，在此等國家之邊境，仍受到海陸空軍之威脅，則未來之和平不能建立。彼等相信：在將來廣泛的永久的和平尚未建立之前，解除此等侵略國家之武裝為必要的。」這就是說，全世界一切國家，有運用一切武力，實行自衛，反對侵略國對自己威脅之必要；這就是說，為要達到將來的和平，今天必須運用武力解除侵略國家的武裝；而所謂一切國家，美國當然也包括在內，決非例外。就這點說來，英美聯合宣言在目前雖非軍事同盟，但具有變為軍事同盟之極大可能性。給英美反對希特勒主義的共同軍事行動奠下了基礎。

在對於歐洲被奴役十四個國家和民族，英美亦採取一致的態度，願意援助這些國家底復國運動，重新建立自己的民族國家。如宣言中第三條稱：「彼等尊重各民族自由選擇彼等政府組織機構之自由，彼等願見被奪自治權，國家政權被奪之國家得恢復其權利。」英美兩民主國之此種願望，當然，也是應該的，和合理的。而且是動員一切被征服被奴役國家的一個重要步驟。

尤其重要的是，羅邱的會議所採取的對蘇進一步的合作的步驟。羅邱特別聲明：此次會議，亦會談及蘇聯軍火供給問題。另據合衆社昨日倫敦電：「羅邱二氏已聯合致函斯大林，對蘇聯立場與決心表示欽佩，並得保證繼續給與援助。提議在莫斯科召集三國會議。」這就是說：美英兩國將繼續英蘇協定之方向而加強與蘇聯之聯合以對付兇殘的希特勒主義。將開展英美在合作共同反對希特勒主義之國際統一戰綫之新階段，而給納粹主義以致命的打擊。

羅邱宣言在上述這些方面，換言之，即在對歐洲對德國納粹主義的政策上，是可以「滿意」的。可說是在目前國際情勢之下有重大歷史意義的政治步驟，是反對窮兵黷武的納粹侵略者的戰鬥的綱領，是一切愛好自由民主的民族所應加讚助的。可是羅邱宣言並不是毫無遺憾的。

在對遠東方面，在對日政策上，即在重慶官方人物「最感滿意」之處卻正是最不能滿意之所在。在英美對日本的政策上，雖然華盛頓十五日合衆社電稱：「羅邱會議之結果，英美兩國可能對日本採取更堅強之政策。」但在聯合宣言中不僅一字未提及遠東及日本，並且在第四條中規定：「彼等願意並實行對全世界大小勝敗之國給以商業及原料，以促進其經濟繁榮。」這條顯然是對日本而言的。難怪華盛頓五日日本同盟社電稱：「這條便獲得這樣的印象，即對日本尚留下談判之餘地。」同日東京同盟社電亦稱：「在英美方面亦有所餘地」。足見英國對日本的政策，仍未關閉姑息政策之門。還殘留着引誘日本脫離軸心同盟的幻夢。

可是我們不能不為英美當局指出綏靖政策在西歐已經造成了今日之大禍，姑息政策在遠東，亦必然養癰遺患。而且儘管羅斯福總統對日尚存姑息之意，但日本卻稱：「反對英美，繼續與德意同盟，建立東亞新秩序，乃不可移易之政策」（東京十五日國民新聞社論）。今日之日本，不僅不是人民作主之日本，而且即是比較穩健之政治人物亦不能立足。八月十四日平沼之被刺，為再一次之證明。在這種情況下，引誘日本脫離軸心，只是一種幻想。日本是希特勒同惡相濟的盟邦！姑息日本亦為削弱反希特勒主義之火力。今日所需要的是在遠東和在歐洲貫徹一致的反侵略政策！只有這樣才能真正戰勝希特勒主義！

倫敦稱羅邱宣言
乃反希特勒之歐洲新秩序

【路透社倫敦十七日電】倫敦方面描寫邱吉爾羅斯福之宣言為對希特勒之歐洲新秩序之清楚的挑戰。德國對蘇之閃電戰，顯已失敗，於是德國乃轉而不惜以極高度之代價，使企圖佔領蘇聯之烏克蘭，在希特勒之新秩序中，已將烏克蘭與法屬非洲殖民地包括在內。過去數日中，德國所控制之巴黎報紙曾要求達爾朗上將歡迎德國對達喀爾之「保護」。由此觀之，美國陸長史汀生星期五之聲明之關於德國將在非洲作主要之冒險不是沒有根據的。如果在夏末之前，烏克蘭、黑海、達達尼爾、達路爾能被合併，則德國之歐洲聯邦思想當可在冬季實現。正當此時，邱吉爾羅斯福之宣言發表，此不啻對希特勒新秩序之幻想一顯然之挑戰，蓋該宣言曾向被佔領國保證恢復他們的獨立與自由。因此，此正給於未被佔領之國及已被佔領之國一新的刺激，而由被佔領國與希特勒之「合作」後之痛苦，各該未佔領國亦當能予以注意也。

真理報稱
英美蘇合作進入新階段

【塔斯社莫斯科十七日電】真理報標題為一偉大國家的反希特勒陣綫一稱：美國總統羅斯福與英國首相邱吉爾聯合致斯大林函，乃有偉大的國際意義的文獻，可以毫不誇張地說，三大國之合作已進入新階段：蘇聯、英國與美國合作乃為共同目的之完成——納粹專制之滅亡，人民從此致命中獲得解放。吾人正面對長期的艱苦的鬥爭，此一鬥爭要求吾人全力以赴，並忍受重大犧牲，此已為一切參加反希特勒陣綫者所認識，在聯合致斯大林函中所強調之同一思想，為德國現遭受兩面攻擊，此乃納粹政策中的戰略錯誤之一，反對希特勒各國之任務在保證對敵人之堅決鬥爭，以及在廣大反希特勒陣綫的一切地區，一切戰鬥員均全部武裝，準備予敵人以致命打擊。決定使反希特勒鬥爭進行至勝利之三國資源，實屬不可計量。鬥爭之複雜與困難，要求對此項資源作最合理之分配與利用。正在進行之戰爭之緊張性與其規模，要求此問題之立刻解決。與供給英國相同，供給蘇德戰爭中主要戰綫，乃有頭等重要性之工作，因法西斯德國之軍隊，現正針對蘇聯進攻也。於此點觀之，在莫斯科召開蘇、英、美三國最高代表參加之會議，有特殊重要性，因未來之莫斯科會議中，將製定聯合計劃也。反對共同敵人之鬥爭，為達到拯救人類出於希特勒專制之共同目標，無疑將愈益增強蘇英美之合作。蘇英美人民反對共同敵人之聯合鬥爭，經常獲得更具體更有效之形式；同時，無論此鬥爭如何困難，無論勝利之道路如何崎嶇，而勝利終將屬於愛好自由之人民之共同努力。敵人必被粉碎，勝利屬諸吾人。

英倫權威人士稱
竭盡一切力量　保證援蘇通路

【倫敦十六日合電】倫敦權威人士發表談話謂：英國將竭盡力之所能，確保諾言之履行，以物質運往蘇聯。據稱：日本苟圖阻截運往海參崴之貨物，民主國家絕不坐視。

【合衆社倫敦十六日電】權威人士評論日本可能阻止民主國由海參崴供給蘇聯物品稱：「英國將竭力完成其關於援助蘇聯所採取之政策。」關於苟日本企圖封鎖海參崴英國將採取何種措施，則未道及。

蘇德戰況
全綫紅軍強烈抗戰
德已損失十五個坦克師

【塔斯社莫斯科十七日電】八月十六日，蘇聯情報局晚間發表公報如下：八月十六日，我軍繼續沿全部戰綫與敵作戰。我空軍與陸軍合作繼續打擊敵人部隊，並轟炸敵機場飛機。根據現獲精確可靠消息，八月十四日德機被擊毀者為廿架，八月十五日德機被擊毀廿八架，我方損失廿四架。

【塔斯社莫斯科十七日電】蘇聯情報局八月十七日晨間公報：八月十六日晚，我軍繼續在全綫與敵作戰，我空軍與陸軍合作繼續打擊敵軍及其在機場上之飛機。

【倫敦十六日合電】莫斯科官方訊：前綫各區戰況激烈，據前綫消息：蘇正規軍及游擊隊與德軍激戰，「爭奪每一街道及房屋」，予德軍以重創。蘇軍放棄若干城市後，（約在烏克蘭境內）現正展開強烈之抵抗。傳北綫蘇軍已擊潰德芬聯軍。

【合衆社倫敦十六日電】塔斯社載：蘇坦克部隊之帝斯科夫少將在真理報上著文稱：德方迄今損失十五個坦克師，希氏稱：德第卅九坦克隊被蘇坦克隊及空軍所消滅，而德第廿坦克師則為蘇坦克隊、炮兵及步兵所消滅。

【路透社倫敦十六日電】蘇聯戰事繼續在烏克蘭南部猛烈進行，該處之形勢尚未明朗化，今日雙方之公報未能助吾人對形勢更看得清楚。數日來德方關於勝利之誇口，同時顯示布瑯尼之軍隊仍保持某種程度之運動能力，仍能猛烈作戰，並非如德方所謂之潰退，另外德方之公報未指出地名，何謂東綫戰事按照計劃勝利進展，此點亦頗使得注意。蘇方在此區域之領土上之損失，不能過於漠視，蓋該區域有豐富之農業及工業，惟領土亦非一切，蓋敵人付出極大之代價，敵人在人力及物質上之損失極明顯。德方所宣佈之陣亡人員名單上，披露有一將軍陣亡，即婦爾菲來特將軍，著名之衝鋒隊師指揮官，戰爭爆發前係秘密警察首領之一，此外陣亡者有團長五名，炮兵中隊及營指揮官十七名，連長廿九名，顯然此僅係死傷之橫斷面；在物質方面之損失，則有理由相信德方若干區域已被迫放棄以大批運動部隊突進蘇防綫內之方法，蓋坦克車與前進之軍隊隔離時，損失極重大。德國開始時以一百七十個師攻蘇，其中六十個師係機動部隊，在此六十一個師中有廿九個師係坦克部隊。據蘇方之統計，六十八師機動部隊中，有十五個坦克師被消滅或被損傷，以致無能為力，而希特勒又尚必須長期作戰，希特勒可再派大批坦克進攻，惟蘇軍除蠢未予敵以間隙，且蘇軍不止一次表現此驚人之成績。

蘇英簽訂商業協定

【路透社莫斯科十七日急電】英蘇商業協定已簽訂。

【路透社倫敦十七日電】關於貨物交換、借款及清算之英蘇兩國協定，於一九四一年八月十六日在莫斯科簽字。該協定規定英國供給蘇聯以大量貨物，同時根據協定，蘇聯亦供給英國貨物。英國貸款一千萬金鎊予蘇聯，作購買英國貨物之用，利息百分之三，五年償還，今後當可繼續談判更多借款。

納粹內鬨
里賓特洛甫與希姆萊暗鬥極烈
◇安多萊斯哥被軟禁◇

【[illegible]丹堡十六日合衆電】據若干方面傳稱：德駐土大使巴本之奉召返國，為德政府與國社黨間裂隙更見擴大之結果，德外長里賓特洛甫及秘密警察領袖希姆萊間之鬥爭，日來極端尖銳。傳希姆萊向希特勒建議舊式外交官如巴本等業已老朽，須以挺進隊人員易之，希特勒已接受其建議。最近駐羅公使頼布里希斯去職，易以狄林格；駐匈公使免職，由買高繼任；及駐保公使之易人皆為改任挺進隊員之例證云。

【紐約十七日國際電】莫斯科廣播稱：羅馬尼亞總理安多萊斯哥已由德國統帥部下令加以軟禁。

美運飛機汽油往蘇

【桑北特羅十七日合電】美油船「聖克萊」號已裝運飛機汽油九百五千加侖，啓程赴海參崴。

墨議會要求
恢復英墨邦交

【路透社墨西哥十七日電】上議院通過之決議，要求恢復英墨邦交，聲明中稱：在人類文明之價值崩潰千鈞一髮之秋，恢復英墨邦交乃邏輯之必然，在懷抱民主思想之兩國間，自應建立此種思想之防衛綫之有效聲援云。

英機繼續襲德 猛炸科隆等工業城市

【路透社倫敦十七日電】空軍部公報稱：我戰鬥機隊偕同轟炸機今日在德國北部發動兩次攻勢，聖托米爾附近之鐵路交通及飛機場皆被炸。戰鬥機亦同樣掃過海峽及法國沿岸，是役我毀敵戰鬥機十九架，我戰鬥機四架未返，十一駕我飛行堡壘在德國船塢投彈，我飛行堡壘一與敵戰鬥機會戰。在衛爾附近投下炸彈，有船隻被炸毀，此次戰鬥我機無有損失。

【路透社倫敦十七日電】航空部今日公報：昨晚天氣雖惡劣，然強大轟炸機仍轟炸萊茵與魯爾之目標，其空襲之主要力量集中於科隆、杜塞爾多夫、杜伊斯堡之目標。各該地均遭嚴重轟炸。我一轟炸機毀德戰鬥機一架，恩丹及俄斯坦堡之船塢亦被炸，我損失飛機十三架。

【路透社倫敦十七日電】星期六英機發動攻勢，德戰鬥機十九架被毀，英戰鬥機四架遺失。

【路透社倫敦十七日電】空軍部公報宣稱：敵機星期六在蘇格蘭東北及東部投彈，有兩處地方略有損失，受傷人數亦不多。敵轟炸機一架，被擊落於西南海岸附近。

越南日軍將近十萬 華僑慘遭壓迫

【新加坡十六日中央社專電】自越南撤退之第一批英僑今日乘懸掛巴拿馬國旗之法輪抵此，前往澳洲。據稱現已在越南登陸之日軍估計約在八萬至十萬之間，均係全付戰事配備，且尚有續進可能。又稱在日壓制之下，英法人民已無法進行業務，當有各種防制條例，對華僑之壓迫尤為嚴厲云。

【路透社西貢十七日電】日駐越南軍第二分遣隊預期昨夜已到達聖傑姆斯。星期日即將登陸。又日本駐越南使團團員昨日亦將自河內返此。

美新任駐泰大使 曾在華服務多年

【華盛頓十六日中央社電】美國新任駐泰公使柏克本日單獨接見中央社記者，表示彼深信中美泰三國對於太平洋之未來和平，將負擔重要任務。柏克前在華任美大使館參事，對於在華服務，感覺最為滿意。柏克生於中國，一九〇六年開始入外交界服務，曾追隨中國政府由南京遷往漢口，復由漢口遷往重慶。柏氏在華服務達卅年，此次調往中國緊鄰之泰國，頗感欣慰。彼不日即將乘機飛往曼谷履新云。

英駐泰公使 否認向泰提要求

【曼谷十七日路透電】英駐泰公使克勞斯西昨接見路透社記者談稱：為避免謬誤傳播計，余願證明英政府並未向泰政府提出任何要求云。

泰國防空準備

【重慶十七日電】據海通社廣播曼谷十九日電：泰國內政部已通令全國各地作防空準備。聞地方當局將令人民加緊[illegible]防空演習云。

菲總理奎松 有蟬聯希望

【馬尼剌十六日合電】菲律賓國民黨一致選舉奎松及奧斯敏納為下屆正副總統候選人。總統改選期在本年十一月，奎松氏之重新當選當無問題。

澳組織婦女軍

【路透社悉尼十七日電】陸軍部長斯品德宣稱：戰時內閣授權建立國內婦女軍，服役期已滿之男子其工作可由婦女代替，但並無派婦女赴海外之議。

印日貿易受限制

【路透社西姆拉十六日電】印度對日本之商品輸出再度為商業部所限制，過去允許出口之貨物，目前運出時，必須得負管理責任之人許可。據悉對日本所已發下關於若干種戰爭所需要之物品之輸出許可證，今又被取消。

美向敵抗議 虐殺美僑

【韶關十六日中央社電】海口美國福音堂醫院院長陳曹、前被敵擊殺，美領事已向美政府報告，當向敵方提出抗議。

【北平十六日合衆電】日本軍事發言人談稱，在青島之若干英美商號，均由日憲兵加以保護云。

我外部發表聲明 讚揚羅邱宣言

【重慶十七日中央社電】外交部關於羅斯福總統邱吉爾首相宣言，頃發表聲明如下：中國政府與人民熱烈歡迎並讚同羅斯福總統及邱吉爾首相之聯合宣言，其所列舉反抗侵略之基本目的八條，為各民主國立言，實為一切愛好和平與自由之國民表達其對於真正世界新秩序之願望，即軸心國國民中同情者亦必不乏人，而此八要點之計劃，實深合乎國民黨之主義，及國父世界大同之主張。戰後世界之建設，其為事之艱鉅，實超乎作戰與否之上，被征服民族自由之恢復，各國間之經濟合作，以平等共享對於貿易與原料之機會，並圖生活標準之向上，全體安全與永久組織之樹立，如此諸端，均要求各民主國及其領袖等不斷之努力與堅毅之政治才能。中國於此準備擔負其應負之責任，一如其四年餘以來在人力物力上不惜空前之犧牲，而力盡其艱鉅之義務，始終未懈，中國確信世界侵略勢力之最後消滅，其捷徑厥為加強遠東之包圍，首先擊敗日本，而此種包圍之構成，日本實為唯一之建築師。

國內簡訊

△重慶電：國府十六日令：兼陝西全省保安司令蔣鼎文另有任用，蔣鼎文應免兼職，任命熊斌兼陝西全省保安司令。

△桂林中央社電：桂市市府頃發表全市人口統計數字，計男性一六九一四五人，女一一零三四三人，共二七九四八八人。

△桂林電：桂市記者公會決於『九一』記者節舉行全國殉職同業追悼大會，並電各地各業一致響應。

△香港電：港華僑八一三獻金，至十五日結束，總成績達國幣四十萬元。

敵機零訊

【老河口十六日電】敵轟炸機十七架由偵察機三架引導，十六日上午侵入市空，在市區投彈百枚，死傷平民三十餘，毀屋多間。

【香港十七日電】據同盟社廣播消息：十七日日機大隊轟炸四川之自流井與開縣，對當地之鹽場予以濫炸，沿江上駛之船舶亦屢遭襲擊。

△上海國際電：十六日上海整日在恐怖中，日商豐田紗廠一日籍職員被殺，中國律師一人亦遭暗算，某著名進口公司華籍經理被綁，日籍青木於昨夜騎車時在虹口被擊斃，日警追捕當即捕得一人。其後虹口各橋均被封鎖，搜捕在逃刺客。青木乃今年被殺日僑之第十三人。擁護偽政府之中國律師王子欣（譯音）被人用槍射擊。又某公司經理許卓英（譯音）赴辦公室時被五暴徒綁架。

△滬電：滬商輪高橋丸，停泊外灘碼頭，昨日午後突然爆炸起火，聞係定時炸彈爆發所致。

△貴陽電：黔企業公司近籌設大規模製糖廠，利用盤江流域各縣所產甘蔗作原料，該地所食糖類來源仰給於川桂各省，此後當可自給。

漢口法租界當局 對日屈服

【同盟社漢口十六日電】七月十二日早晨，漢口法租界發生安南巡捕殺傷日人公務員六人之事件，嗣後經日法當局進行十餘次談判之結果，法方完全承認日方之要求，今日下午七時田中總領事及法國總領事甚亞孟，在漢口日本總領事官邸簽訂協定，該協定共十八條，主要之內容如下：（一）承認日本憲兵隊自由通行於法租界內。（二）承認武裝的日本陸海軍巡邏隊進行巡邏工作。（三）租界各鐵門於最近開放。（四）關於受傷之日人則予以賠款。（五）處罰行兇之全部安南巡捕。日本總領事館發表談話稱：日法當局在「公平互助和衷共濟」的精神下，完滿解決此次事件，今後日法當局互相協力使租界更加明朗化。

【上海十七日路電】上月漢口法租界法捕與日人衝突案，業經日法雙方成立協定，和平解決。

中英美三國 會商封存中國資金事

【倫敦十七日中央社電】消息靈通方面人士稱，日前「ABC」三國，正就封存中國資金一事保持密切洽商及合作。倫敦方面人士深信有關各方面不久即可採行某項有效步驟，實行之後，其結果第一，保證自由中國與民主各國間之合法貿易。第二，加緊封鎖日本，使其利用佔領區中國資金及華僑資金之企圖，歸於幻滅。第三，制止黑市外匯投機，以免動搖法幣基礎。第四，防止華僑匯款落入日本及偽組織之手，惟以會商進行至為機密。

文化人士紛往蘇北工作

【新華社蘇北十日電】華中抗日根據地，自新四軍到達後，文化人如潘風、許幸之、薛暮橋等均紛紛前往參加抗戰工作。滬上青年學生亦不斷大批前往。

太行山麓 灌溉事業興盛

【新華社晉冀魯豫十六日電】太行山麓，到處著手開河修渠，至五月份止，已獲得了驚人的成績。總計某縣開渠能灌田三六九〇畝，將旱地三六九〇畝均改為水田。涉縣開渠能灌溉二六二一畝，旱田二六二一畝改為水田。某縣將一四〇六畝旱田變成水田，某區開渠能灌溉一二〇畝，近將一二〇畝旱地變成水田。邢台路西開渠能灌溉二二三畝。田地經灌溉後，土地肥沃，出產特豐，故人民對灌溉事業，極感興趣，來年將大量開發水利，增加水田畝數云。

準備粉碎敵秋季「掃蕩」

新華日報華北版社論

【新華社晉冀魯豫十七日電】此間新華日報華北版，在「緊急動員起來準備粉碎敵寇的秋季大「掃蕩」」標題下，發表社論，大意如下：為了破壞秋收，搖撼我抗日根據地，每年秋收時節，敵人總要傾其全力對於華北進行一極大規模的秋季「掃蕩」。現在秋天轉瞬即到，華北軍民應嚴重警惕起來，緊急動員準備迎接敵人的進攻。今年五月間敵以一部分兵力進行中條戰役，此外並有幾個局部「掃蕩」，其餘大部分兵力在這一時間當中均處於休整狀態。其間華北敵偽曾連續舉行二次大規模的所謂「治安強化運動」，積極組訓偽軍，擴張偽政權的基礎，並動員大批特務份子打入我根據地和游擊區，進行破壞活動。應該說這種政治上的破壞活動不論收效如何，乃軍事行動的一種補充和準備。現在二期「治安強化運動」到八月底即將宣告結束。我們要能更提高警惕，如此估計：第二期『偽治安強化運動』結束之日，可能是秋季大「掃蕩」開始之時。

事實證明華北敵軍最近一個時期的配置和行動，已經進入了「掃蕩」的待機形勢。今日散佈在華北各處的敵軍計有十個正規師團，十四個獨立混成旅團，加上其配屬部隊，如騎兵旅團、機械化兵團、以及空軍等等，總兵力較之已往未見絲毫減少，此外尚有不少偽軍未計算在內。這一龐大的兵力，除了以一部份分駐各地守備外，餘均集結於樞紐地點，休整補充，虎視眈眈，正準備隨時有所動作。由於華北地方廣大，敵寇兵力不足，以及國際局勢之影響，日寇對於華北的秋季大「掃蕩」共作戰方針是基本上無法脫出以前的那一套規律，這就是「分區掃蕩」和「由北而南」，但其殘酷程度以及種種陰謀鬼計之演出，必將有過於已往。在秋季「掃蕩」中，敵人在「掃蕩」一個區域時，可能集結和使用大量兵力保持戰役上的某種程度的優勢，企圖以此來壓倒我們。對於根據地經濟建設的破壞，更屬無所不用其極。最近敵人在許多地方都修築了飛機場，並進行跳傘演習，但因敵人在我根據地沒有群眾基礎，玩弄傘兵這套把戲是變不出多少花樣的，但以此來襲擊和擾亂我某些地區，卻也不是完全沒有可能。另外，第五縱隊與反共特務份子結合，其活動將比任何一次「掃蕩」加劇，在敵寇佈置了所謂內線工作的地方，那些傢伙將會起來裏應外合的響應，這些都是不容我們忽視的。

然而華北過去的一年，是各種建設猛烈發展和跑步前進的一年，經過一年的切實努力，我們的武裝力量無論在數量或質量方面都有很大的提高。正規軍經過「百團大戰」的鍛鍊，戰鬥力愈益堅強。地方武裝特別是自衛軍，有着廣泛的發展，到處都施展身手，能夠獨立抗拒強敵，並成為正規軍的有力助手。這部分偉大的力量必在反「掃蕩」戰爭中，將更顯示他的偉大作用。在這一年中，任何地區的民眾運動都更走向深入，各種民眾團體完成了自下而上的民選，與群眾發生了血肉關係，建立起堅強的威望，這一點將予反「掃蕩」戰的勝利以可靠幫助。同時敵人自從南進北進以來，其內部困難已顯見增加，敵兵士氣沮喪，害怕作戰，厭戰自殺幾乎造成一種流行病。同時偽軍在被敵人削弱兼併改組之後，與敵嫌隙擴大，矛盾日深，攜械反正屢見不鮮。這些又將構成我們在反「掃蕩」戰中，爭取瓦解敵偽軍，擴大戰果的有利條件。我們曾經不止一次的粉碎過敵人的「掃蕩」，這次一定也能克服困難，把敵人打回到烏龜殼裏去。

秋季「掃蕩」已經一天天迫近，全華北的軍民必須立即緊急動員，共同來完成具體的工作，粉碎敵人的「掃蕩」，保衛秋收，保衛家鄉，保衛光明幸福的根據地！

冀中教育普及 學齡兒童大多數入學

【新華社晉察冀三日電】抗戰四年以來冀中區教育在平原游擊戰爭的環境中，一天天成長壯大，創立了輝煌的成果。在小學教育方面迄今年五月止，冀中成立高小（完全小學在內）二百七十處，初小四千零八十六處，小學學生計高小有二萬六千七百五十三人，初小有四十五萬零四百七十二人。合計四十七萬七千二百二十五人。超過該區學齡兒童總數百分之六十二。甚至其中有些個別縣份，竟達到百分之九十以上，而在女生教育方面，也隨着學生的總數激增而增加，至今年五月，女生人數竟達九萬七千人，佔學生總數百分之二十一以上。其次在中等教育方面，去年全冀中區共有中學兩個，學生人數約五百人，今年六月第一屆中等教育會議後，中學決定增至五處，中學生將至二千二百八十八人，短期師範特開辦三處並招生千餘人，此外在行署實業科直接領導下添設農業學校一處，人數六十人。現在各校正在分頭招收新生，籌備開學。

晉冀魯豫 文藝運動澎湃

【新華社晉冀魯豫十二日電】晉冀魯豫的文藝活動最近更形活躍。在華北文藝、新華文藝所出版兩種刊物之下，各部隊各工廠及各地青年紛紛成立了文藝小組，例如晉東的鐵之歌，例如太南的通訊社及青年縱隊的青濟文藝掀起了研究與寫作的熱情。新文字運動在開展中，特別在部隊中獲得優良成績，戲劇運動在這一時期更向前邁進，由於「日出」「雷雨」「[illegible]」等名劇之出演，引起了戲劇間之最大趣味，此外並創作了許多民族化大眾化的劇本。

禁止核桃仁出口 晉冀魯豫邊區 自建工廠製油

【新華社晉冀魯豫十六日電】邊區生產貿易局於本月四日通告各地，禁止核桃仁向敵佔區出口，提倡自建油廠，做成核桃油，以代替煤油，並供給食用，查核桃向為山貨出口大宗，過去運銷平津，並轉銷國外，最近敵以廉價向我根據地採購，以購買軍火，同時敵又封鎖我核桃仁直接賣與洋商以取得專利，我生產貿易局此種禁止出口之措施，在對敵經濟戰中，有其重要意義。

綏德民衆劇社 延振倫同志逝世

【綏德訊】警區民眾劇社主任延振倫同志，綏德延家岔人，北平中華高級中學學生，曾任北平民先隊第九區隊長，抗戰後，組織平津學生流動演劇隊，往西安、南鄭、蘭州等地開展西北話劇運動，被甘肅當局無理解散，振倫同志乃至延安入抗大學習，後返警區創民眾劇社，終因勞務過度，舊病復發，不幸於八月四日晨九時逝世。警區文協、青救、西北抗敵書店等團體發起於八月十八日下午假綏德師範學校大禮堂開追悼大會。

邊區關中各縣 先後舉行參議會

【關中訊】關中分區各縣參議員已選出，先後舉行縣參議會。新正縣第二屆參議會第一次會議，於七月廿五日舉行，到參議員廿七人，候補三人，內女參議員四人，回民參議員二人，政府並聘請了十位公正紳士參加，其中有兩位為前清秀才。專員兼縣長習仲勳出席報告政府工作。第二三兩天專門討論政府工作，發言普遍，尤以各位老先生更為積極，對政府工作，軍民關係提出批評和建議頗多。會議進行共計六天，通過決議案，選舉鄭進亭為縣長，李科、郭廷齋為正副議長，並選出駐會委員和政府委員，至三十日閉幕。

其他各縣參議會亦繼續舉行，赤水新寧兩縣於八月八日同時舉行，東區為十二日。各界於參議會舉行之際，紛紛提出議案，要求參議會討論通過交政府執行，如赤水新文字協會提出『開展新文字運動案』，其具體實施辦法為：小學、冬學、夜校、半日班均一律採用新文字課本，幹部學習新文字等等。

安塞某通訊機關 幫助民衆鋤草

【安塞訊】安塞某通訊機關職員學員及警衛隊，於八月一日往農村幫助群眾鋤草，四天之內將一鄉三個行政村抗工家屬之秋田七十畝全部鋤完，舊城附近群眾的秋田也鋤完了。民眾送來之慰勞品均被他們婉詞謝絕，仍返本機關吃飯，事後民眾又送了很多青菜瓜果等慰勞品，強要送與他們。

邊區點滴

△馮文彬同志十六日在邊區政府向綏米學生參觀團作報告，題目為『青年戀愛問題』，說明青年對這一問題的正確觀點。下午該團參觀自然科學院，並派代表至交際處舉行座談會。

△一二〇師戰鬥隊昨日應邊區印刷廠之邀，在青年體育場作籃球友誼賽，結果五十四比三十戰鬥隊勝。

△延安業餘雜技團昨開二次團員大會，改選團部，決定國際青年節公演新節目。

△延安合唱團定最近徵求新團員，並以音樂水平高低，分合唱與歌詠兩部份云。

△鄜縣政府經各界贊助，至八月十日已募得教育經費兩千餘元。

延安籌備紀念國際青年節

【本報訊】國際青年節籌備會第一次會議，於昨日在市青聯會議室召開，到市青聯，邊府，西北局暨各學校機關部隊代表，討論如何紀念國際青年節。當經初步決定：一、開青年幹部紀念大會。二、擬請專家報告邊區財政經濟政策，敵國情況等，並舉行青年問題座談會，加強宣傳。三、開青年體育會。四、開各種青年問題座談會。五、騎兵表演。六、選舉新少年等。同時，當場成立籌委會，負責進行籌備。

青年縱隊成立「蘇德戰爭教育室」

【本報訊】八路軍後方直屬青年縱隊，為響應中共中央青委今年紀念國際青年節的通知『加強國際教育』起見，同時特號召各直屬機關青年隊，成立「蘇德戰爭教育室」，縱隊部並散發佈置方案，內容包括掛圖、模型、力量對比、領導人物介紹等，現在衛生部等之「蘇德戰爭教育室」，業已完成，佈置頗好，後勤部即將竣工，而其他部份，亦將於最短期內建設成功云。

第一日

艾青

（略評『邊區美協一九四一年展覽會』中的木刻）

敵人轟炸延安後不久，炸彈的窟窿依然存留着，燃燒彈的多量的硫磺依然散滿在地面的軍人俱樂部裏，邊區美協所舉行的展覽會，好像是新的人類和新的文化向牠的無情的摧毀者所發出的一次抗議。

在三個相連的新建的石窰洞裏，百多幅木刻，以作家為單位，分別陳列着。第一個窰洞是力群同志的作品，第二個窰洞是劉峴同志的作品。第三個窰洞是焦心河，古元兩個同志的作品。

力群同志，最初是以「HO」還簽署發表他的作品的，他的作品留給人以一種富於裝飾的印象。

這次他的出品很多，而且大部份都是新作。這許多新作很顯明地是作者在探求新的道路的一些可貴的努力。牠們截然地表明了和他的舊作之間的一些差異，這些差異不只是表現上的手法上的差異，卻也是創作意欲上的差異，這些差異使他的新作成了藝術創作路程上的一個主要的邁進。

「昨日的教堂」是這些作品裏面最值得贊許的一幅。這作品的表現手法是最生動的，而這種生動恰好和在這作品裏所流露的高原的樹木與天空之間的清朗的空氣相調協，以致使我們不得不為這藝術家所再現了的景色的魅惑。

「打窰工人像」和「飲」是比較相接近的兩幅，牠們的刀法，牠們的畫面上所呈現的作者的對於素描畫的那種努力，都有共同的趨方，雖然「飲」在技巧上是比「打窰工人像」要純熟些，但在構圖上我還是較喜歡後者的。

「女像」和「女孩像」都有不同的長處，前者的刀法對於作者是非常突然的變換，這或許是作者的新的嘗試，這作品的畫面有一種像石刻似的均整與單純的美；而「女孩像」的手法及牠所流露的素描的成功是可貴的，那北方女孩的正面的臉頰，鼻子與眼睛，都得到了最經濟而又恰當的表現。只是衣服的線紋好像有些不很調和的感覺。

其他像「毛澤東同志像」也是屬於嚴正的作品，牠較許多粗製濫造的關於這人物的造像都更能引起觀者的尊敬。

劉峴同志的木刻陳列在第二個窰洞裏。這作者最初被人注意大概是在出版了關於茅盾的「子夜」的木刻插圖集的時候，那是距今已有四五年之久的事了。但從這作者的創作歷程上看，好像並沒有什麼大的發展。

作者的主要的失敗之一，是他的對於物體的立體地去觀察的能力之缺乏。被他所攝取來的景物好像始終是平面的，破碎的。不知由於牠的刀法阻礙了他的表現呢，還是由於他的對於體質的面的把握不夠呢，他的作品的畫面好像始終是木花似地，舖陳着的碎片。

同時，這作者所嚮往的創作的境界，是被自己的崇敬精神所美化了的境界。他給了大量的篇幅讚美外國的作家但丁，巴爾扎克，貝多芬，拜崙，普式庚，巴比塞……等等，但他的讚美卻是多麼的粗率呵。正因為他所嚮往的世界是距離我們如此之遠的緣故，他就不能習慣於在我們這生身之地上去發現一些美的東西來了，他們表現的屬於現實題材的作品也就被蒙罩上一層太理想化了的薄霧，令人引不起眞切之感了。

以出品的數量論，作者對於工作是努力的，這是終於會取得成功的勝利的最可貴的基礎，而我之所以提出比較苛刻的批評的目的，也正是為了使作者的努力能夠較快地得到他應有的報償的緣故。

第三個窰洞裏陳列的是焦心河和古元同志的作品。

這兩個作者似乎都是被現在還在繼續着的抗日戰爭所培養成的。

焦心河同志的作品裏，常常充滿了神秘的空氣，他的關於蒙古人民生活的描寫是神秘的。

「最後的醫治」和幾幅相關連的作品，是顯然的受了珂爾惠支的一些作品的影響的。

「蒙古女人和羊」是一首牧歌。一個少女坐着用手摟住一隻羊，另一個少女站在羊群中間兩手高高地舉起一隻羊羔，天際有成羣的飛鳥，空間是廣漠的。這是詩的意境。

存在於焦心河同志的作品裏的缺點是由於作者極力想捕捉那些漂忽的景色所採用的那些輕鬆的刀法，和把物體的輪廓故意畫成彎曲的那種誇張，以至於使他的作品常常有漫畫的氣息——這種氣息在「蒙古人民的生活」的幾幅連環作品裏可以嗅到，也在「蒙古的夜」裏可以嗅到。

而且，在焦心河同志的作品裏的那種飄逸，常常成了非常單薄的浮動，例如他的「蒙古女人和羊」里的羊羣就由於這緣故成了一些平面的和難於捕捉的東西了。

古元同志的藝術是在邊區成長起來的，他是邊區生活的歌手。

他是如此融洽地沉浸在生活里，從生活裏去汲取無盡的美。他是如此親切的理解了現實，甚至使他被稱為現實的兒子也可受之無愧。

「牛羣」，「羊羣」，「家畜」，都是農村生活的讚美詩，這些讚美詩里充分地表現了作者對於農村生活的愛。這些農村的美並不是士大夫們的田園詩里的美，卻是土地之子的眞摯的眼睛所看見的日常的美。

在「準備春耕」，「收洋芋者」，「糧」里，作者都是最逼切地描寫了農民生活，不曾粗忽，也不曾誇張，達到了令人感動的眞實。

「逃亡地主之歸來」是邊區的史詩。這作品很莊嚴地刻劃了邊區生活的主要的歷史，即：被土地政策所驅趕了的地主，由於統一戰線的形成，他們是攜帶了家眷回到邊區來了。這題材由於作者的嚴肅的處理，不再是一種政治的概念——而事實上這題材是最容易被藝術家們處理成一種概念的。

「選民登記」、「離婚訴」、「初小學校」、「新文字報」、「冬學」…等也都是邊區生活的最眞切而又可貴的紀錄，這些紀錄，連最微妙的地方也都流注了作者對於這些新的生活和那里面的人物的深沉的愛。由於這深沉的愛，使他的每一作品達到了應有的完整。

「車站」是技巧上最成功的作品，那里，正確的輪廓，以熟練的刀法與慎密的構圖，使整個畫面統一在最和諧的呼應里；而尤其可貴的是這作品里所流露的荒漠的北國的情調。其他像「挑水」也是很可喜的。牠在明亮的水的漣波與陰暗的彼岸的斜坡都找到了最恰當的表現。

古元同志具有高度的獲取物體眞實形象的能力，又已完成了為表現這能力所必需的技巧，他的藝術將在他的無限長的時間里得到難於限量的發展是無疑義的，何況他又是一個最能自己決定創作方向，最能把握現實的無窮的美的年青藝術家呢？

這里，我們已可以驕傲我們的成果了，這些成果不比國內任何對於木刻具有較長歷史的地域的成果差些；不，牠們已迅速地發展在中國木刻藝術的最前面，而且不久牠們將可以和世界各前進國的藝術並駕齊驅了。

最後，讓我在這里祝我們的藝術家們努力而且健康！

八月十六日。